

**Inserate**  
werden angenommen  
in Posen bei der Redaktion  
der Zeitung, Wilhelmstr. 17,  
Tel. 3. 10. 10. Postleferant,  
Dr. Scherzer u. Breitestr. Ede,  
Gis. Picklitz, in Firma  
J. Lenzmann, Wilhelmplatz 8.

Verantwortlicher Redakteur:  
J. Hirschfeld in Posen.  
Herausgeber: Nr. 102.

**Inserate**  
werden angenommen  
in den Städten der Provinz  
Posen bei unseren  
Agenturen, ferner bei den  
Annoncen-Expeditionen  
zu Posen, Saalestein & Beeskow  
G. L. Danke & Co., Invalidenstr.

Verantwortlich für den  
Inseratenheft:  
J. Hirschfeld in Posen.  
Herausgeber: Nr. 102.

# Posener Zeitung

Hundertster Jahrgang.

Nr. 543

Sonnabend, 5. August.

1893

Die „Posener Zeitung“ erscheint wochentäglich drei Mal,  
an Sonn- und Feiertagen ein Mal. Das Abonnement beträgt vierteljährlich 4.50 M. für die Stadt Posen, 5.45 M. für ganz Deutschland. Bestellungen nehmen alle Ausgabestellen  
der Zeitung sowie alle Postämter des deutschen Reichs an.

## Politische Uebersicht.

Posen, 5. August.

In der Einleitung zu dem deutsch-österreichisch-ungarischen Handelsvertrag von 1891 heißt es: Die Souveräne der beiden Staaten hätten beschlossen, „den bestehenden Handelsvertrag vom 31. Mai 1881 durch einen neuen Handels- und Zollvertrag zu ersetzen, welcher auf längere Zeitdauer eine feste Grundlage für die Förderung des gegenseitigen Austausches von Boden- und Industrieerzeugnissen zu schaffen und zugleich geeignete Anknüpfungspunkte zu einer entsprechenden vertragsmäßigen Regelung der beiderseitigen Handelsbeziehungen zu anderen Staaten zu gewähren vermag.“ In ihrer neuen Rolle als Vorkämpferin der Zollkriegspolitik der Regierung bemüht sich die „Kreuzztg.“, Russland darauf aufmerksam zu machen, daß es durch sein Verhalten in der Haupstadt dem englischen Finanzmann, Spekulanten, Hedder, Industriellen und Kaufmann, im Uebrigen den österreichisch-ungarischen, insbesondere galizischen Juden in die Hände arbeite, also Elementen, die Russland wenig freundlich gegenüberstehen. Das ist aber nur die Flagge, die die Contrebande der Heze gegen die Österreichisch-ungarische Regierung deckt, die zwar in den Verhandlungen Deutschlands mit Serbien und Rumänien die Früchte der deutschen Vertragstreue erntete, im Uebrigen aber mit Russland ihren zollpolitischen Frieden in dem Augenblick schließe, wo der deutsch-russische Zollkrieg in Blüthe stehe. „Das ist, rast die „Kreuzztg.“ aus, das Gegentheil der vielgerühmten handels-politischen Cooperation!“ Es ist nicht das erste Mal, daß das Blatt diesen Ton angeschlagen hat, um zwischen Berlin und Wien Unfrieden zu säen. Von offiziöser Seite ist darauf erwiesen worden, der Einleitungspassus in dem deutsch-österreichischen Vertrag von 1891 sei so „unbestimmt“ gehalten, daß eine unbedingte Verpflichtung Österreichs, in dem deutsch-russischen Zollkrieg auf Seiten Deutschlands zu stehen, daraus nicht hergeleitet werden könne; überdies aber — und das ist die Hauptfache — habe Deutschland bei dem Eintreten in die Verhandlungen mit Russland keine Rücksicht auf Österreich-Ungarn genommen. Das mag ja gute Gründe gehabt haben. Österreich konnte unter allen Umständen darauf rechnen, daß wenn ein deutsch-russischer Handelsvertrag zu Stande komme, Russland ihm die Deutschland gewährten Zugeständnisse nicht vorenthalten werde. Zugem lag es auf der Hand, daß die Vereinziehung Österreich-Ungarns in die Verhandlungen bedenklich erscheinen könnte, so lange Russland noch nicht einmal den ersten Schritt des Entgegenkommens gethan hatte. Aber wie verhält es sich nun mit der Stipulation von 1891? Einen authentischen Kommentar zu derselben enthält die Denkschrift, mit welcher die drei am 6. Dezember 1891 abgeschlossenen Verträge mit Österreich-Ungarn, Italien und Belgien seiner Zeit dem Reichstage vorgelegt worden sind. Bezuglich des ersten wird in dieser Denkschrift ausgeführt:

Es war anzunehmen, daß Österreich-Ungarn ebenso wie Deutschland ein entscheidendes Interesse daran haben würden, der handelspolitischen Umwälzung, welche das Jahr 1892 zu bringen drohte, entgegenzuwirken. Für den Fall, daß es gelingen würde, einen umfassenden Tarifvertrag zwischen beiden ein großes Wirtschaftsgebiet im Herzen Europas umfassenden Mächten zu Stande zu bringen, war zugleich die Erwartung berechtigt, daß derselbe zum Konsolidationspunkt für weitere Tarifverträge mit anderen Staaten und dieser untereinander sich gestalten würde, indem Deutschland und Österreich-Ungarn die einander gemachten Zugeständnisse auch dritten Staaten gegen entsprechende Gegenbewilligungen anbieten und diese Staaten dadurch bestimmen könnten, auch ihrerseits an dem System einer auf vertragsmäßiger Grundlage beruhenden gemäßigten Handelspolitik festzuhalten und von dem Übergange zum extremen Protektionismus Abstand zu nehmen.“

Im Weiteren wird dann dargelegt, die Gefahr eines allgemeinen Zollkriegs habe in der That vorgelegen. „Andererseits aber, füht die Denkschrift fort, hatte sich aber auch die Voraussetzung als richtig erwiesen, daß, wenn es erst gelungen sein würde, einen Tarifvertrag mit Österreich-Ungarn zu Stande zu bringen, gleichsam natürlich andere umfassende Tarifverträge sich hieran anschließen lassen würden.“

Dann werden die gemeinsamen Verhandlungen Deutschlands und Österreich-Ungarns mit Italien, der Schweiz und Belgien rekapitulirt und gesagt, die derart abgeschlossenen Verträge bildeten ein „zusammengehöriges Ganzes“. Die Denkschrift schließt mit der Erklärung, die verbündeten Regierungen gäben sich der Überzeugung hin, daß die vorgelegten Verträge

den Ausgangspunkt für die wünschenswerthe vertragsmäßige Sicherstellung unserer Handelsbeziehungen zu anderen Staaten bilden werden. Namentlich angeführt sind diese „anderen Staaten“ nicht; aber daß man damals nur an Serbien und Rumänien, nicht aber an Russland gedacht haben sollte, ist um so unwahrscheinlicher, als zufolge der dem Bundesrat seitens des Reichskanzlers vorgelegten Denkschrift über die Buschlagszölle Russlands bereits im Winter

1890/91 ein Zollabkommen mit Deutschland angeregt hat. Da deutscherseits die längst abgeschlossenen Verträge mit Serbien und Rumänien lediglich mit Rücksicht auf Österreich-Ungarn noch nicht unterzeichnet worden sind, so muß allerdings auffällig erscheinen, daß Österreich-Ungarn seinerseits in Verhandlungen über einen Vertrag mit Russland eintreten will in einem Augenblick, wo Russland nur Deutschland gegenüber den Maximaltarif in Kraft gesetzt hat. Allerdings soll dieser Vertrag nur ein Meistbegünstigungs-, kein Tarifvertrag sein. Tatsächlich aber wird dieser Vertrag, solange der deutsch-russische Zollkrieg dauert, Österreich-Ungarn günstigere Bedingungen auf dem russischen Markt einräumen als diejenigen sind, die es bisher hatte, sobald seine Industrie Gelegenheit erhält, an die Stelle der durch den Zollkrieg abgeschlossenen Deutschen zu treten. Andererseits sind für Russland die Verhandlungen mit Österreich-Ungarn nur ein Vorwand; es kam der Petersburger Regierung lediglich darauf an, Deutschland im Zollkrieg zu isolieren, indem sie alle anderen Staaten von der Anwendung des Maximaltarifs ausschloß. Das Einzige, was man unserer Ansicht nach zur Rechtfertigung Österreich-Ungarns anführen kann, ist Folgendes: Österreich hat die Vortheile seines Vertragstariffs von 1891 ohne Weiteres auf Russland ausgedehnt und hat demnach den Anspruch darauf, daß es durch die Einführung des russischen Maximaltarifs nicht beeinträchtigt wird. Der deutsch-russische Zollkrieg aber ist dadurch veranlaßt, daß Deutschland seinen Vertragstarif von 1891 Russland nur gegen gleichwertige Zollermäßigungen zugestehen will.

Er thut auch billiger — nämlich Herr Dr. Miquel! Nicht 60 Millionen Mark sind als feste Ueberweisungen an die Einzelstaaten aus Erträgen neuer Reichsteuer in Aussicht genommen, sondern „ein Ueberweisungsbetrag in erheblich geringerer Höhe“. Zugem vertheidigt sich der preußische Finanzminister gegen die Unterstellung, als sei es ihm um „eine Vergroßerung der Machstellung des Reichs“ zu thun; vor allem stehe eine „finanzielle Sicherstellung der Einzelstaaten“ in Frage. Nach der Frankfurter Finanzministerkonferenz wird vielleicht wieder eine andere Parole ausgegeben.

Herr Pickard, Parlamentsmitglied und Vorsitzender des Verbandes der Bergleute von Großbritannien, hat einem Berichterstatter eine Mittheilung gemacht, die besonders in Deutschland großes Interesse erregen dürfte. Ueber die Stellung der ausländischen Bergleute gegenüber dem großen englischen Aussande fragt, antwortete Pickard, er habe besonders von Deutschland Versicherungen erhalten, daß die deutschen Arbeiter gesonnen wären, sich zu weigern, Kohlen nach England zu laden. Nächste Woche soll der Internationale Bergleute-Ausschuß eine besondere Versammlung abhalten (s. Telegrame), um zu berathen, wie die festländischen Bergleute am besten den englischen unter die Arme greifen können, ob mit Geldunterstützungen oder indem sie sich weigern, Kohlen für den englischen Markt zu entsenden. Bis jetzt ist hier noch nichts von solch thätlicher Unterstützung der deutschen Kohlenarbeiter zu verspüren; im Gegentheil haben die Schiffseigner in Hull von Deutschland Anerbitten von Kohlen zu 13 Shilling die Tonne frei an Bord erhalten.

Englische Kohle dagegen steigt fast Tag um Tag. Auf dem Birmingham-Kohlenmarkt wurde gestern z. B. der Preis für Canrock Chafe-Kohlen um 1/2 Pfennig erhöht, nachdem er erst tags zuvor um 2,6 Pfennig gestiegen; im ganzen sind die Preise während der letzten 14 Tage um mehr als 50 Proz. in die Höhe getrieben worden. Daneben werden von Seiten der Kohlenhändler überall Klagen laut, daß ihnen die angelauften Kohlenmassen nicht zugesandt werden, da die Verlader sich weigern, die Eisenbahnwagen und Dampfer zu beladen. Große Beschränkung ist unter den Eigentümern und Arbeitern der Eisenhütten durch den Besluß der Yorkshire Bergleute-Union verursacht worden, die Kokessarbeiter abzuberufen, da sehr wenig Coles vorhanden ist und daher bald die Schmelzereien geschlossen werden müssen. Bei Nottingham hat man schon begonnen, mehrere Hochöfen zu löschen.

**Deutschland.** — Berlin, 4. Aug. [Zum Zollkrieg.] Mit einer überraschenden Mittheilung tritt eine hiesige große Getreidefirma auf den Plan. Hierach haben Getreidefirmen ersten Ranges erklärt, sie würden die mit russischen Verkäufern abgeschlossenen Verträge, zur Ehre ihrer gegebenen Unterschrift, innehaltend, auch wenn vis major defretiert werden sollte. Nach der betreffenden Buschchrift werden wohl nur Häuser zweiten oder dritten Ranges die entstandene Rechtsverwirrung benutzen und sich mit Berufung auf höhere Gewalt von den Verträgen freizumachen

**Inserate**, die schlagende Zeitung oder deren Raum in der Morgenauflage 20 Pf., in der letzten Seite 30 Pf., in der Mittagauflage 25 Pf., auf bevorzugter Stelle entsprechend höher, werden in der Expedition für die Mittagauflage bis 8 Uhr Vormittags, für die Morgenauflage bis 5 Uhr Nachm. angenommen.

1893

suchen. Der Entschluß, das gekaufte Getreide auch wirklich abzunehmen, ließe sich in seiner vollen Tragweite erst beurtheilen, wenn man würde, wie groß die gemachten Abschlüsse sind. Wosfern sie so bedeutend sind, wie es die Regierung zu vermuten scheint, da sie sonst die gewünschten Zoll-Nachlässe gewährt hätte, so würde trotz des Buschlagszolls das eintreten, was verhindert werden sollte, nämlich die Versorgung mit Brotstoffen aus überwiegend russischen Quellen. Indessen kann man sich nur schwer vorstellen, daß die Abschlüsse eine derartige Höhe haben könnten. Wäre es der Fall, so müßten die betreffenden Firmen unermölichen Verlusten eingegangen, weil in demselben Maße, in welchem unsere eigene Getreideernte durch ausländische Zufuhren ergänzt wird, der Getreidepreis nach unten gehen wird. Die Notrungen an der hiesigen Börse lassen einstweilen ein Emporschneilen der Getreidepreise nicht wahrnehmen. Die russischen Verkäufer werden es sich jedenfalls nicht zwei Mal sagen lassen, daß hiesige große Firmen ihnen ihr Getreide auch jetzt noch abnehmen wollen, und sie werden daraus die Berechtigung schöpfen, gegen andere Häuser, die die Abnahme verweigern, nun doch klagbar vorzugehen. Nach der Behauptung der Sachverständigen enthalten die Lieferungsformulare, die den an der Londoner Kornbörse gebräuchlichen nachgebildet sind, keinerlei Bestimmungen, wonach sich der Einwand der höheren Gewalt rechtfertigen ließe. Als einzige Gründe zur Nichtigmachung von abgeschlossenen Verträgen sind in den Formularen angeführt: die Verhinderung des Exports, die Blokade oder kriegerische Feindseligkeiten. Allerdings trifft keiner dieser Punkte auf die russisch-deutschen Beziehungen zu, und es müßte hierach trotz der Meinung innerhalb der Regierung, daß auch deutscherseits der Einwand höherer Gewalt zu erheben wäre, von den Gerichten, wenn sie angerufen werden, zu Ungunsten der deutschen Beklagten entschieden werden. Die so beschaffte Situation wäre freilich bis zum Burlesken wunderlich.

△ Berlin, 3. Aug. [Stöcker und Mehring.] Ein alter Gegner, es ist wunderlich zu beobachten, reicht dem Hofsprecher Stöcker nun, da er geschlagen am Boden liegt, die Hand. Herr Franz Mehring, der früher in der „Volkszeitung“ schrieb, daß Wagner immerhin noch Kenntnisse, Cremer den Vorzug habe, ein nicht todzumachender Schwager zu sein, Stöcker dagegen nur dreist und unskrupellos sei, findet jetzt, daß Stöcker seine glänzende Karriere einer bedeutenden Begebung verdanke, und daß für den Politiker Stöcker der „trockene Schleicher“ Wagner die Folie abgegeben habe. Daneben röhmt er (in der „Neuen Zeit“) den „proletarischen Instinkt“ Stöckers. Es würde interessant sein, diesen Urtheilen die früheren desselben Herrn, die natürlich in demselben positiven Tone abgegeben waren, wörtlich gegenüberzustellen. Mehring führt u. A. noch an, daß unter dem Sozialistengesetz Stöckers Ausweisung aus Berlin einmal in Erwägung gezogen worden sei. Das ist ganz richtig, es verhält sich damit aber nicht so, wie ein jüngst durch die Zeitungen gehender Artikel es darstellte. Danach sollte diese Maßnahme unter Kaiser Friedrich beabsichtigt worden sein. Nein, es war vor dem Regierungsantritt Kaiser Friedrichs, und Herr v. Puttkamer hat damals seine schützende Hand über Stöcker gehalten und seine Ausweisung verhindert.

— Wie die „Danz. Btg.“ meldet, hat der preußische Eisenbahnminister die von der Direktion der Marienburg-Mlawka-Eisenbahn und von der königlichen Eisenbahndirektion in Bromberg mit russischen Bahnen vereinbarten Getreidetarife nach Danzig-Neufahrwasser u. s. w. mit Gültigkeit vom 13. August ab genehmigt. Diese Tarife sind auch in Russland bereits publiziert und enthalten gleiche Frachtfäße für Transporte nach Danzig, Königswberg wie nach Odessa. „Die große Besorgniß, bemerkte dazu die „Danz. Btg.“, daß auch auf dem Gebiete der Eisenbahn-Getreidetarife von dem einen oder anderen Staat Repressalien geübt werden könnten, ist hiermit verschwunden.“

— Bei der Stichwahl in Alsfeld ist der „Staatsb. Btg.“ zufolge der Antisemit Bindewald mit 6393 Stimmen gewählt. Der nationalliberale Professor Bachhaus erhielt 5292 Stimmen. Der erster hat also 1637, der letztere 1478 Stimmen mehr, als im ersten Wahlgange. In der Stichwahl ist die Wahlbeteiligung also erheblich stärker gewesen.

— Die „Erfolge“ des Bundes der Landwirthe beleuchtet der „Bote von der Auerburg“ (Südbayern) in seiner Weise. Er rügt, daß der Bund bei seinem Vorgehen auf die in unseren Bauernkreisen bereits von früher her vorhandenen Vereinsbildung keine Rücksicht nehme und sagt, daß durch das geräuschvolle Auftreten desselben bereits ein großer Theil des Interesses, welches beispielweise für die Raiffisenischen Kassen in langer Zeit stiller Arbeit sich herangebildet habe, wieder verloren gegangen sei. Agitationen und Gründen bedeute gar nichts; Arbeiten und Festhalten sei die Hauptfache. Wenn der Bund auf die Bauern keine Rück-

sicht nehme, so würden diese auch gegen den Bund Front machen müssen, der bis jetzt noch Angelpunkte in Hülle und Fülle bietet. — Der Herausgeber des „Boten“, Pastor Habermann in Bwinge ist derselbe, der, wie die „Saale-Btg.“ bemerkt, vor einiger Zeit unter dem Beifall der ganzen dortigen Gegend auf das heftigste gegen die Bildung neuer Gutsbezirke von Seiten der freiherrlichen Familie v. Minnigerode auftaute.

— Im Augustheft der „Jahrbücher für Nationalökonomie und Statistik“ wendet sich Prof. Lexis u. a. gegen die Behauptung der Bimetalisten, daß der Niedergang der Warenpreise durch einen zu geringen Vorrath an Gold und dem Golde gleichstehende Umlaufsmittel verursacht sei. Das werde durch die Thatache widerlegt, daß niemals vorher so enorme Goldmassen bei den Banken zu den mächtigsten Diskontobedingungen dem Verkehr zur Verfügung gehalten worden sind. Die Bank von Frankreich hatte am 8. Juni nicht weniger als 1714 Mill. Franks in Gold und außerdem 1282 Mill. Fr. in Silber in ihrer Kasse! Sobald die sonstigen wirtschaftlichen Bedingungen es zulassen, würden diese Baurohräthe auch in der Volkswirtschaft wirksam; aber niemals sei die Vermehrung der verfügbaren Umlaufsmittel an und für sich im Stande, einen wirtschaftlichen Aufschwung zu erzeugen. Im Jahre 1889 sei ein solcher Aufschwung, wenn auch mit unerfreulichen Nebeneffekten, eingetreten, obwohl damals die jährliche Goldproduktion, da Transvaal erst am Anfang seiner Entwicklung stand, bedeutend geringer war, als gegenwärtig. Und augenblicklich hätten die Vereinigten Staaten einen wahren Überfluss an Umlaufsmitteln, die alle noch die Parität mit dem Golde behaupten, und doch sind die wirtschaftlichen Zustände dort mindestens ebenso ungünstig, wie in Europa.

\* Karlsruhe, 3. Aug. Auf Anregung des großh. Ministeriums des Innern hat das Generalkommando des 14. Armeekorps in Rückicht auf die herrschende Futternot eine ganze Anzahl von Verordnungen zur Schonung der ländlichen Bevölkerung bei den Manövern getroffen: das Regiments-Erzeren und die Brigade-Uebungen der Kavallerie sollen ebenso aus wie die beabsichtigten größeren Übungen (gefechtswässiges Erzeren) der beiden Feldartillerie-Bataillone Nr. 14 und 30. An deren Stelle treten Übungen im Bereich der Garnisonen. Außerdem hat das Generalkommando durchweg Marchverpflegung angeordnet und bestimmt, daß Stoffstroh für Pferde und Lagersstroh für die „engen“ Quartiere von der Militärverwaltung geliefert wird, auch die künftige Schonung der mit Futterpflanzen bestandenen Grundstücke befohlen.

\* Hamburg, 3. Aug. Im Jahre 1887 gab es in der ersten Handelsstadt Deutschlands 162 Einwohner, die ein Einkommen von mehr als 100 000 Mk. jährlich versteuerten. Zusammen desselben dieser 162 Millionäre ein Einkommen von 30,2 Millionen mit einer Steuerquote von 1 056 (60 Mk.). Nach den neuesten Veröffentlichungen des hiesigen steuerstatistischen Bureaus hat sich die Zahl der Millionäre bis zum Jahre 1891 erheblich vermehrt. Für dieses Jahr versteuerten 319 Einwohner ein Einkommen von über 100 000 Mk., im ganzen 64,2 Millionen, die dem Staatssäckel einen Steuerertrag von 2 247 300 Mk. eintrugen.

## Militärisches.

\* Personalveränderungen im V. Armeekorps. Ströder, Lazarus-Ober-Inspektor in Glogau, auf seinen Antrag mit Pension in den Ruhestand versetzt.

## Bermischtes.

\* Aus der Reichshauptstadt, 4. Aug. Eine Brandkatastrophe hat gestern Abend um 8 Uhr in der Andreasstraße stattgefunden. In dem Hause Andreasstr. 48 befindet sich im Parterregeschoss das Puhwaarengeschäft von Frau Lewinski, ein

großer Laden mit zwei geräumigen Schaufenstern, und an diesen schließt sich die Wohnung des Geschäftsinhabers an, aus einer großen Berliner Stube, einem kleinen Zimmer, Kammer, Küche bestehend. Seit einigen Tagen ist die Mutter des Herrn Lewinski, die 57jährige Witwe L. aus Breslau zu Besuch hier anwesend und logierte in einem Gasthause in der Klosterstraße, den Tag über sich bei ihren Kindern aufhaltend. So war dies auch gestern der Fall gewesen, die alte Dame war am Nachmittag gekommen, um dort gemeinschaftlich mit den Kindern zu Abend zu essen und dann spazieren zu gehen. Die Familie, zu welcher noch die Frau des Geschäftsinhabers, sowie dessen beide 1½ und 2½ Jahre alten Knaben gehören, hatte sich um 8 Uhr Abends um den im Berliner Zimmer befindlichen Thisch vereint, als eine Berlinerin die Gasflammen in den Schaufenstern anzündete. Das eine Fenster war bereits erleuchtet und eben war das junge Mädchen damit beschäftigt, die Flammen des zweiten Fensters zu entzünden, als plötzlich ein lauter Knall ertönte. Im nächsten Augenblick standen die Waren der Auslage in Flammen, und wurde die Schaufensterscheibe zertrümmt. Die beiden Berlinerinnen verloren völlig den Kopf, sie rannten durch die an den Laden stoßende Wohnung des Geschäftsinhabers und flüchteten auf den Hof. Ebenso scheint die Angst die L.-sche Familie völlig bestürmungslos gemacht zu haben. Was sich in den ersten Augenblicken dort abgespielt, das wissen die Familien-Mitglieder selbst nicht anzugeben. Frau L. muß die Kinder an sich genommen haben und in die anstoßende Kammer gelegt sein, Herr Lewinski zog seine Mutter aus der Wohnung in den Hof, dann aber sind beide wieder in die Berliner Stube zurückgekehrt, um die Frau und die Kinder zu suchen. Inzwischen hatte das Feuer eine furchtbare Ausdehnung genommen; es hatte sich einerseits der L.-schen Wohnung mitgeteilt, andererseits aber schlug eine gewaltige Stichflamme aus den Schaufenstern und züngelte an der Mauer bis zur dritten Etage empor, während gleichzeitig eine Verqualmung des Treppenhauses eintrat. Den in dem großen fünfstöckigen Gebäude anwesenden Bewohnern, zumteit Frauen und Kinder, bemächtigte sich eine furchtbare Panik; von den Fenstern der verschiedenen Stockwerke entzogen gellende Hilferufe auf die Straße hinab, sodaß mehrere Passanten, darunter ein Schornsteinfeger, sich veranlaßt sahen, trotz der Verqualmung, in die Wohnungen zu dringen und mehrere Frauen auf die Straße zu schaffen. So war die Situation, als die etwas spät alarmierte Feuerwehr des Depots Kettelsstraße eintraf. Es galt zunächst die Menschen zu retten und es holten die Mannschaften zuvor die junge Frau L. und deren Kinder aus der verqualmten Kammer, andere Abteilungen der Feuerwehr wurden in die oberen Etagen zur Verhüllung der Haushbewohner abkommandiert. Jetzt verlor Herr L. plötzlich seine Mutter, die er selbst auf den Hof hinausgebracht hatte. Sofort drang ein mit Rauchhelm ausgerüsteter Sapeur in die über und über brennende Berliner Stube und fand hier die alte Frau L. leblos am Boden liegend erstickt, mit Brandwunden an Brust und Kopf bedeckt vor. — Nach einem anderen Bericht war der Geschäftsinhaber selbst zur Zeit der Katastrophe nicht anwesend, sondern erfuhr das schreckliche Ereignis erst nach seiner Zurückkehr von einem geschäftlichen Ausgange.

\* Die Kieler Geschützexplosion auf dem Panzerschiff „Baden“, welche so viele Opfer kostet hat, ist nach der „Kiel-Btg.“ auf das Losprengen des Kettenverschlusses eines Geschützes zurückzuführen. Das Geschütz blieb im oberen Theile des Rohres stecken, der Kettenverschluß flog ab und die Explosion schlug nach hinten hinaus. Der Lieutenant zur See Dörsner und ein Matrosenwacht wurden sofort über Bord geschleudert, ihre Leichen sind noch nicht gefunden. Der Totalverlust ist 9 Tote und 18 Verwundete, die zum Theil bis zur Unkenntlichkeit verbrümmelt sind. Eine Anzahl von Leichtverletzten ist mehr mit dem Schreden davongekommen. Dem Kaiser wurde sofort telegraphisch Bericht erstattet. — Ein Bericht der „Nordostsee-Btg.“ ergänzt das Vor-

stehende noch mit Folgendem: Die Kartusche wurde in das Geschütz eingesetzt und in dem Augenblick, wo die Entzündung vor sich gehen sollte, wurde, anstatt daß die Ladung durch die Mündung des Geschützes ging, der Verschlusskeil desselben mit furchtbarer Wucht nach hinten herausgeschleudert, sodaß einer der das Geschütz bedienenden Matrosen, Hösner aus Segelstedt, durch das selbe ganzlich in Stücke zerrissen wurde. Das Geschütz blieb in dem oberen Theile des Rohres stecken und bewirkte so die rückläufige Explosion der Kartusche. Die Kartusche enthielt 95 Pfd. Pulver. — Die „Kieler Btg.“ gibt noch folgende Schilderung von der Katastrophe: „Der Anblick an Deck unmittelbar nach der Katastrophe war nach den Berichten von Augenzeugen ein schrecklicher. Die verbrümmelten Körper und abgerissenen Glieder der Toten lagen zerstreut umher, teilweise ziemlich beträchtlich von der Unglücksstätte entfernt: ein Mann war über den Thurm hinweggeschleudert. Zwischen den Toten lagen die brennenden Leichen sowohl, wie der noch lebenden Bedienungsmannschaft standen zum größten Theil in Flammen. Sofort wurde Feueralarm geschlagen, die Wasserpritzen in Thätigkeit gesetzt. Mannschaften und Offiziere, unter letzteren auch Prinz Heinrich, der mit Admiral Schröder, dem Kommandanten der „Baden“ und anderen Offizieren den Schießübungen auf der Kommandobrücke zugeschaut hatte, waren ratlos thätig, den brennenden Mannschaften die Kleider vom Leibe zu reißen, während gleichzeitig die ärztliche Hilfshärtigkeit an Ort und Stelle begann. Um 7 Uhr traf das Panzerschiff die Flagge halbstock gehisst, im inneren Hafen ein, wo sogleich mit der Ausschiffung und Überführung der Toten und Schwerverwundeten ins Marine-Vazareth begonnen wurde. Wie das Unglück entstanden ist, darüber hat bisher nichts verlautet. Das Geschütz steht noch vor der Mündung im Lauf des Geschützes. Es wird bei allem Glück noch als ein Glück angesehen, daß voraus gefeuert wurde, da sonst die Explosion mehr im Innern des Thurmes erfolgt wäre und vielleicht noch mehr Verderben angerichtet hätte.“

## Polnisches.

\* Bromberg, 4. Aug. Seitdem der Wahlkreis Bromberg einen Polen als Abgeordneten im Reichstage hat, herrscht hier unter den Polen eine ganz besondere Rührung. Die polnischen Volksversammlungen jagen sich förmlich. Kaum hat am 1. August eine von 400 Köpfen besuchte Versammlung in der Gambrinus-Halle stattgefunden, in welcher, wie mitgetheilt, dem Herrn Reichstagsabgeordneten Leon von Czarski ein Dank und Vertrauensvolum dargebracht wurde, so ist schon wieder eine größere Versammlung für den 13. August im polnischen Etablissement in Aussicht genommen. Es ist dies das Resultat einer vertraulichen Besprechung, welche ebenfalls am 1. August in einer festigen Konditorei stattgefunden hat und an welcher einige dem intelligenteren Theile der polnischen Bevölkerung des Wahlkreises angehörige Herren teilnahmen. Diese Versammlung trug einen rein privaten Charakter an sich und war deshalb auch nicht polizeilich angemeldet. Der Gegenstand der Unterhaltung bildete aber doch die soziale Frage bezw. die Frage, wie der Theil der hiesigen polnischen Bevölkerung, welcher in das Netz der Sozialdemokratie gegangen ist, aus demselben befreit werden könne. In der Versammlung am 13. d. Monats soll dies nunmehr öffentlich besprochen werden. — Uns Bromberger, namentlich die älteren, berührte es aber nicht gerade angenehm, in den auswürtigen Blättern so viel über polnische Versammlungen zu lesen, von denen man hier früher, wenn wirklich einmal eine solche stattfand, wenig oder gar keine Notiz nahm. Es sieht fast so aus, als ob unsere alte deutsche Stadt Bromberg — die lediglich in Folge besonderer Verhältnisse bei der letzten Wahl das Unglück hat, durch einen Polen im deutschen Reichstage vertreten zu sein — sich auf einmal in eine pol-

## Berliner Brief.

Von Philipp Stein.

(Nachdruck verboten.)

Berlin, 4. August.

Die Erziehung des Menschengeschlechts — na ja, Lessing hat auch einmal darüber geschrieben, aber viel erreicht scheint er doch nicht zu haben, wenigstens in Berlin nicht: die Polizei muss bei uns noch immer wieder den Erzieher spielen. Von der Photographie, die die Polizei uns durchaus nicht im Schaufenster sehen lassen wollte, habe ich Ihnen bereits erzählt. Nun aber etwas ganz Neues: die Polizei hat das Wort „Strohwittwer“ verboten. Freilich, aus den Wörterbüchern, aus dem Grimm und dem Sanders kann sie es nicht mehr entfernen, und ich glaube, ich darf das Wort hier vor Ihnen auch noch gebrauchen, aber an den Litschäulen, an den Plakaten der Vergnügungsläden da ist das Wort verboten. Verboten und verpönt. Ein hiesiges Etablissement bestellte gestern ein größeres Plakat für die Anschlagssäulen und auf das Plakat sollte auch das Wort „Strohwittwer“ hinaufkommen; darauf ward die Auskunft ertheilt, das ginge nicht, das Wort Strohwittwer dürfe an den Anschlagssäulen nicht mehr gelesen werden . . . Ich weiß nicht, ob der neue Verein, von dessen beabsichtigter Begründung mir neulich berichtet ward, der Verein der Strohwittwer und verwandter Berufsarten“ sich bereits konstituiert hat — er könnte sich dann beschwerdeführend an das Polizeipräsidium wenden. Er könnte — ach, man verliert wirklich die Laune, über derartige Maßregeln à la Tirschiegel und Schöppenstedt, über das Bestreben, Berlin zu einer Kleinkinder-Wehrahanstalt zu machen, noch ein Wort zu verlieren. Die unkeusche Prüderie ist wieder einmal obenauf — es ist ja beinahe schon unanständig, wie anständig man jetzt sein will.

Ein Theaterstück ist übrigens in der letzten Woche nicht verboten worden. Auch gegen die Aufführung von „Rosmersholm“ ist kein Einspruch erhoben worden. Diese Dichtung Ibsens hat jetzt im Lessingtheater starke Wirkung ausgeübt — als das Stück vor sechs Jahren hier zuerst herauskam, da lachte das Publikum noch, als Rosmer und Rebekka arm umschlungen hinausgingen zum Steg, in den Wellentod und man witzelte und erinnerte an Prof. Meidels damals gerade ausgestelltes Sensationsbild der beiden „Lebensmüden“. In diesen sechs Jahren aber hat sich das Verständniß unseres Publikums wesentlich vertieft. Wenn es auch noch nicht herangereift hat an den Symbolismus des „Baumeister Solness“, so vermag es doch diesem ihm stofflich interessanteren Drama, das in den düsteren Räumen von „Rosmersholm“ sich abspielt, wohl zu folgen. Für die eigenartige Technik Ibsens giebt dieses Drama wohl das instruktivste Paradigma — das ganze ist

wie der Schlufzakt, wie das Finale eines Dramas — es kommt nichts Neues hinzu, nur die Konsequenzen der Geschehnisse der Vorfabel treten ein und von dieser Vorfabel wird in jedem Akt ein wenig der Schleier gelüftet, scheinbar gerade nur so viel, als es die Natur der betreffenden Scene gerade erfordert. Der lezte Schleier hebt sich erst in der vorletzten Scene. Es ist meisterliche Mosaikarbeit und doch ein vollendetes Ganze. Ich darf den Inhalt dieser aus dem Jahre 1886 stammenden Dichtung ja als bekannt voraussetzen — von Interesse ist aber, das hier der Eindringling in die Familie, der Dritte eine große Rolle spielt und daß sich dies in allen seitdem erschienenen Dramen Ibsens wiederholt, in der „Frau vom Meere“, in „Hedda Gabler“, im „Baumeister Solness“.

„Rosmersholm“ stellt den Darstellern Aufgaben von großer Schwierigkeit. Reicher als Rosmer hat seine Aufgabe glänzend gelöst. Er war der ruhige friedvolle Mann, der von geistigen Fesseln sich losgerungen zu haben glaubt und nun unbewußt, daß er im Banne der stärkeren Frau handelt, sich die Aufgabe stellt, Adelsmensch um sich herum zu schaffen. Das abgelaßt milde Wesen, das Reicher dieser Gestalt gab, erwarb ihr sofort alle Sympathien. Und zugleich ließ er durchblicken, daß die geistige Freiheit, in der er da steht, ihm doch etwas Fremdes, erst von Rebekka ihm suggerirtes ist. Und nun da er das Gefühl der Schuldlosigkeit verliert, da tritt die alte Rosmertradition in ihm wieder in den Vordergrund, die Schatten von Rosmersholm legen sich ihm um die Seele und umschlingen so auch Rebekka, das fremde, einst so lebensföhne Weltkind. Reicher hatte nun zu zeigen, wie dieser Rosmer Beate schuldlos in den Tod treiben konnte und wie er sich Rebekka gewinnt bis zum freiwilligen Todesopfer. Und diesen schwersten Theil seiner Aufgabe hat er ebenso glänzend gelöst, wie die übrigen Aufgaben seiner Rolle. Die Darsteller der anderen Gestalten waren schauspielerisch meist interessant und bedeutend, ohne jedoch durchweg den rechten Ibsenton zu treffen.

Der 50. Geburtstag Rosseggers brachte im Lessing-Theater eine Neuinstudierung von des Dichters prächtigem Volksstück „Am Tage des Gerichts“. Es ist eine Arbeit, deren bühnentechnische Fehler jeder Ansänger leicht an den Fingern herzählen kann. Aber es steht eine dichterische Kraft in diesem ungeschickten Bühnenwerk, die hinreichend ist. Und da noch nie aus einem Bühnen-Routinier ein Dichter geworden ist, ein Dichter aber sehr wohl früher oder später auch das Bühnenhandwerksmäßige erlernen kann, so berechtigt diese Dichtung zu frohen Erwartungen für die deutsche Bühne. Hat doch auch Unzengruber mit einem bühnentechnisch recht

ungelebten Stück, mit dem „Pfarrer von Kirchfeld“ begonnen — diesem Stück ist Rossegger's Drama dichterisch weit überlegen. Im 2. Akt bringt der Dichter ein paar Episodenfiguren, die echt Rossegger'schen Humor zeigen und mit einer an Shakespeare erinnernden Kraft der Charakteristik geschaffen sind. Und im Schlufzakt erhebt sich Rossegger zu einer art Tolstoi gemahnenden Größe. Das Stück hatte bei guter Darstellung großen Erfolg und wird nun wieder im Repertoire bleiben.

Auch eine neue Oper haben wir in dieser Woche kennengelernt, eine große romantische Oper in drei Aufzügen, zu der Felix Dahn den Text und Johannes Doeber die Musik geschrieben hat. Der Titel „Der Schmied von Grenna-Green“ läßt den Inhalt so ziemlich errathen. Der Schmied John Hard, dem vom Schottenkönig das Privilegium verliehen ist, rechtskräftige Ehen zu schließen, weigert sich seine Tochter Mary dem Schmiedegesellen Robin zur Frau zu geben, während er sonst doch stets bereit ist, Liebespaare gegen den Willen der Eltern zu trauen. Durch eine List der Liebenden wird sein Widerstand besiegt und während der Schmied Lord Percy und Lady Ellen traut, traut er gleichzeitig seine Tochter und deren Geliebten, die in einer Verkleidung seine Hilfe erbetet haben. Um diesen Stern schlingt sich viel Arabestenwerk von romantischer Zuthat, sogar ein Heinzelmännchen-Ballett erscheint. Mancherlei märchenhafte Voraussezungen und Zufälligkeiten schwächen das Interesse an der Handlung der Oper ab, deren Musik Anspruch auf größere Beachtung hat als der Text. Der jugendliche Komponist, gleichzeitig Kapellmeister bei Kroll, ist ein sehr talentvoller Musiker, der vielleicht noch in diesem Winter durch seine neue, mir am Klavier bekannt gewordene Oper Aufsehen erregen dürfte. Sein „Schmied von Grenna-Green“ ist eine Jugendarbeit, zeigt aber schon flüssige und ansprechende Melodien. Große Originalität spricht aus der Ballettmusik der Licht- und Nachteisen, das Terzett „Es wäre echte Liebe nicht“ ist reizend erfunden und dürfte bald populär werden. Noch, d. h. in dieser Oper, ist Doeber mehr beeinflußt von Lortzing, als von Wagner, während er in seinen neuesten Arbeiten bereits ein ganz Anderer geworden ist und selbständige mit den Neu-Italienern paktiert. Aber auch dieses Erstlingswerk hat bereits großen Erfolg gehabt. Es hat dem jungen Komponisten nicht nur eine Fülle äußerer Anerkennungen gebracht. Die Oper hat auch wirklich gefallen und mit ihrer schlichten Melodik, ihrer frischen Herzigkeit die Hörer erfreut und oft hingerissen. Und das ist bei einem Erstlingswerk und bei einer deutlich en Oper und bei einem diesmal mit neuen Opern übersättigten Publikum wirklich viel und will selbst im Krollischen Opernhaus etwas besagen.

niße verwandelt hätte. Seit sind wir aber noch nicht. Bromberg ist deutsch, wird deutsch bleiben und auch wieder deutsch wählen.

## Lokales.

Posen, 5. August.

\* Personalveränderungen. Die Gerichts-Assessoren Peter son in Schubin und Wedewerth in Wronke sind zu Amtsrichtern dasselbst ernannt.

r. **Vakante Stellen für Militäranwärter.** Im Bezirk des V. Armeekorps: Zum 1. November d. J. beim kaiserlichen Postamt Dobrzica die Stelle eines Landbriefträgers mit 650 M. Gehalt, welches bis auf 900 M. steigt, 60 M. Wohnungsgeldzuschuß, 30 M. Buschus zu den Kosten der Dienstfledung. — Sofort beim Magistrat von Freystadt die Stelle eines Nachtwächters mit 216 M. jährliches Gehalt. — Zum 1. September d. J. beim Magistrat von Glogau die Stelle eines Bauschreibers, mit 3 M. für den Arbeitsstag. — Zum 1. Januar 1894 im Bezirk des königl. Eisenbahn-Betriebsamts (Stargard-Posen) zu Posen mehrere Stellen für den Bahnbeauftragten, mit 700 M. Jahresgehalt; nach Ablegung der vorgeschriebenen Prüfung erfolgt die Anstellung als Bahnwärter mit 700 M. Jahresgehalt, welches in 24 Jahren, und zwar in Zwischenräumen von 3 zu 3 Jahren, bis auf 900 M. pro Jahr erhöht wird; außerdem wird bei der Anstellung der gesetzliche Wohnungsgeldzuschuß oder freie Wohnung gewährt. In demselben Bezirk zum 1. Januar 1894 mehrere Stellen für den Weichenstellerdienst, mit 800 M. Jahresgehalt; nach Ablauf der Probezeit und der vorgeschriebenen Prüfung erfolgt Anstellung als Weichensteller mit 800 M. Jahresgehalt, welches in 16 Jahren bis auf 1200 M. erhöht wird und dem gesetzlichen Wohnungsgeldzuschuß, bzw. freier Wohnung; Aussicht auf Beförderung zum Weichensteller I. Klasse mit einem Gehalt von 1000 M., welches in 24 Jahren auf 1500 M. erhöht wird. — Sofort beim Magistrat von Wreschen die Stelle eines Vollziehungsbeamten und Polizeidieners mit 400 M. Gehalt und 100 M. Wohnungsgeld, sowie den gesetzlichen Fahrr- und Exekutionsgebühren im Betrage von 3 bis 400 M., deren Höhe jedoch nicht garantiert wird. — Zum 1. September d. J. beim Amtsgericht zu Tirschtegel die Stelle eines Kanzleihilfs mit ca. 70—80 M. monatlich. — Sofort beim Kreisausschuß Lissa i. B. die Stelle eines Kreisausschuß-Sekretärs mit 900 M. Gehalt.

\* **Aus Wilda.** Der Gemeindevorsteher Friese hieselbst strebt die Bildung einer freiwilligen Feuerwehr an; derselbe hat sich bereits an die Spitze eines Komitees gestellt, welches sich die Aufbringung der zur Ausstattung der Wehr erforderlichen Mittel angelegen sein läßt.

## Aus der Provinz Posen.

\* **Inowrazlaw.** 4. Aug. [Schwarze Posen.] Gestern wurde ein Arbeiter aus Russisch-Polen in das hierige Kreislazarett gebracht, der an den schwarzen Pocken schwer erkrankt ist. Derselbe war auf einem Gute der Umgegend beschäftigt, woselbst er schon einige Tage frisch darniederlag. Er wurde hier sofort in ärztliche Behandlung genommen und die strengsten Befestigungsregeln angeordnet. Sämtliche Kleidungsstücke wurden desinfiziert, das Stroh von dem Wagen, auf welchem der Kranke befördert wurde, verbrannt, und der Wagen selbst mit Chlor beschüttet. Die gleichen Anordnungen sind auch auf dem Gute getroffen. Die Arbeiter des Gutes, welche mit dem Patienten in Verührung kamen, sowie die Personen, welche denselben hier pflegen, sollen geimpft werden.

## Telegraphische Nachrichten.

München, 4. Aug. Der Prinzregent hat den Prinzen Ludwig mit seiner Stellvertretung bei den Kaiserlichen in Elsaz-Lothringen besucht.

**Petersburg.** 3. Aug. Der Priamursche Generalgouverneur Duchowskoj hat die Frage angeregt, für das dortige Gebiet Rosatenanstellungen möglichst zu begünstigen, da eine solche Bevölkerung den besten Schutz für die sibirische Eisenbahn im Gebiet des Amur und Ujuri bilde. Die Rosaten wären für diese Ansiedlung ein vorzügliches Element, da sie arbeitsam und an ein entbehungsreiches Leben gewohnt seien, gleich geeignet für den Ackerbau wie für energische Abwehr der Feinde. — Der Gouverneur schlägt vor, daß zur Ansiedlung geneigte Rosaten vom Kriegsdienst auf Jahre zu befreien seien, von Landschaftsaufgaben auf 3 Jahre und von den Abgaben für die Rosaten-Stanischen auf 1 Jahr. Zugleich würde es sich empfehlen, den Ansiedlern zur ersten Einrichtung zinslose Kron-Darlehen bis zu 600 Rubel zu gewähren, die in einer Frist von 33 Jahren zurück zu erstatten wären.

Der "Regierungsanzeiger" vom 21. Juli veröffentlicht folgendes Cholerabulletin:

	es erkrankten	es starben
in Moskau vom 10.—16. Juli	73	40
im Gouv. Moskau vom 4.—10. Juli	9	2
= = Bessarabien vom 4.—10. Juli	25	13
= = Grodno vom 10.—15. Juli	25	12
= = Tschekaterinoslaw vom 4.—10. Juli	1	1
= = Kasan vom 4.—10. Juli	14	6
= = Kaluga vom 4.—10. Juli	2	2
= = Kiew vom 4.—10. Juli	22	5
= = Kursk vom 4.—10. Juli	65	35
= = Mohilew vom 4.—10. Juli	1	1
in der Stadt Nischin-Nowgorod vom 4. bis 10. Juli	5	1

Ferner waren unter den Überstädtern folgende Fälle zu konstatieren:

	es erkrankten	es starben
in der Stadt Pensa am 15. Juli	2	—
im Gouv. Samara vom 4.—10. Juli	27	8
= = Saratow vom 4.—10. Juli	16	2
= = Twer vom 4.—10. Juli	2	—
= = Tula vom 10.—17. Juli	117	20
- Don-Gebiet vom 13.—16. Juli	32	19
in Kuban vom 6.—14. Juli	7	2
im Gouv. Tobolsk vom 4.—17. Juli	37	14

Choleraverdächtige Erkrankungen fanden statt: im Gouvernement Batu vom 4.—10. Juli 1, im Gouvernement Tambow in derselben Zeit 12.

Der "Russki Invalib" macht bekannt, daß in der Vorstadt Warschau "Wolja" 4 temporäre Provinzial-Magazine 1. Klasse errichtet werden.

Bon der russischen Presse wird die von der Regierung erfolgte Ernennung eines Stadthauptes für Petersburg — Geheimrat Nastrow Nossenow zum größten Theil als der einzige Ausweg aus der tragischen Lage bezeichnet, in die sich die Residenz gebracht. Die Parteien geleitet, daß kein ernst zu nehmender Kandidat Lust zeigt, sich von einer solchen Duma wählen zu lassen.

Paris, 4. Aug. Ein internationales Komitee von Bergarbeitern trat heute hier zusammen. Vertreten waren England, | Deutschland, Österreich, Frankreich und Belgien. Das Komitee verhandelte über den Ausstand in England und beschloß einmütig, mit allen in seiner Macht stehenden Mitteln die Ausfuhr von Kohlen nach England zu verhindern.

**Paris.** 4. Aug. Der Kriegsminister General Dotzillon ist heute Vormittag nach Briançon abgereist, um die Haupptsäfte im Südosten zu besichtigen. — Eine Note der "Agence Havas" meldet im Gegensatz zu den von englischen Blättern gebrachten Mittheilungen, daß der Urtheilsprozeß in der Angelegenheit der Fischeret in dem Betringsmeer erst in einigen Tagen gefällt werden würde. Es werde bisher strengstes Stillschweigen beobachtet.

**Paris.** 4. Aug. Nach einer Meldung aus Santiago haben der chilenische Kriegsminister und der Marineminister demissioniert.

**Madrid.** 4. Aug. In Barcelona und Valencia wurden von den Behörden Vorsichtsmaßregeln getroffen, da republikanische Unruhen befürchtet werden.

**Madrid.** 3. Aug. Die Cortes sind heute mit einem Hoch auf den König und die Königin-Regentin geschlossen worden.

**Cowes.** 3. Aug. Heute Abend fand an Bord der "Hohenzollern" ein Galadiner zu Ehren des Prinzen und der Prinzessin von Wales statt, an welchem auch der Herzog und die Herzogin von York, die Prinzessinnen Victoria und Maude von Wales, der Herzog und die Herzogin von Connaught, der Prinz und die Prinzessin von Battenberg, Marquis Lorne nebst Gemahlin, Prinzessin Victoria von Schleswig-Holstein und mehrere Notabilitäten theilnahmen.

**Cowes.** 4. Aug. Bei stürmischem Wetter begann heute Vormittag die Wettkreuzfahrt zwischen dem "Meteor" und "Samson" "Iverna". Die Entfernung beträgt etwa 50 Meilen. Der "Meteor" gab der "Iverna" einen Vorsprung von 24 Sekunden.

**Cowes.** 4. Aug. Bei der Segelwettfahrt zwischen den Yachten "Iverna" und "Meteor" siegte die erste. Kaiser Wilhelm nahm das Frühstück bei der Königin Victoria in Osborne ein.

**Bukarest.** 3. Aug. Fünf in Braila unter Hafenarbeitern vor-

gesommene verdächtige Erkrankungen haben nach näherer Unter-

suchung keinerlei Cholerasymptome ergeben.

**Wien.** 5. Aug. Auf der Dampf-Tramway von Salzburg über das Drachenloch nach Berchtesgaden explodierte gestern Abend der Kessel der Lokomotive, wodurch ein Heizer getötet wurde. Der Maschinist rettete sich durch Abpringen, erlitt aber erhebliche Verwundungen. Mehrere Passagiere wurden mehr oder weniger schwer verletzt. Der Zug war ziemlich stark besetzt.

**Cowes.** 5. Aug. Zu Ehren des Kaisers Wilhelm fand gestern Galatabal an Bord des "Osborne" statt. Das Schiff war prächtig illuminiert und dekoriert, auch die Segelyachten hatten reichen Flaggenstuck angelegt und strahlten in prachtvoller Illumination. Bei dem Mahle saß der Kaiser zur Rechten des Prinzen von Wales. Die anwesenden Prinzen und Prinzessinen nahmen an der Tafel teil. Der Besuch der Königin Victoria auf der "Hohenzollern" unterblieb bisher wegen der Ungunst des Wetters.

**Chicago.** 5. Aug. Die Firma Kirk, Walker u. Co., welche einen bedeutenden Export betrieb, hat heute die Zahlungen eingestellt. Die Verbindlichkeiten belaufen sich, wie verlautet, auf ca. 2 Mill. Doll. Ein Theilhaber der Firma beging heute Selbstmord.

## Telephonische Nachrichten.

Eigner Fernsprechdienst der "Pos. Btg."

Berlin, 5. August, Morgens.

Die Kaiserin reist, wie aus Kochel gemeldet wird, am 14. August nach Berlin zur großen Herbstparade und beabsichtigt dann der Einweihung einer Kirche in Köln beizuwollen. Später wird die Kaiserin nach Schloss Wilhelmshöhe zurückkehren.

Das "B. T." meldet aus Cowes, der Kaiser begebe sich demnächst nach Portsmouth, um die dort liegenden Kriegsschiffe zu besichtigen.

Aus Kiel wird gemeldet, daß die Leiche des bei der Explosion auf dem Panzerschiff "Baden" getöteten Unterlieutnants E. m. b. gestern nach Bremen überführt wurde. Das gesamme Offizierkorps der Garnison, an der Spitze Prinz Heinrich, folgten dem Leichenvagen.

Der bekannte Rechtsanwalt H. e. r. t. w. i. g., Premierlieutenant der Landwehr in Charlottenburg, wurde am Mittwoch nach dem zuständigen Landwehrbüro in Steglitz befohlen, wo ihm eröffnet wurde, daß der Kaiser die nachgesuchte Vertheilung der Haftstrafe bzw. Verbüßung derselben in zwei durch einige Wochen Freiheit unterbrochenen Perioden nicht bewilligt hat. Vielmehr habe er die drei Monate Festungsstrafe binnen 24 Stunden in Magdeburg anzutreten. Am Donnerstag Nachmittag ist darauf Rechtsanwalt Hertwig in Uniform dorthin abgereist.

Wie aus Dresden berichtet wird, ist der bekannte und hochverdiente Leiter der Dresdener Taubstummenanstalt, Hofrat Dr. J. e. n. c. e., gestern dort gestorben.

## Handel und Verkehr.

\*\* **Zuckerfabrik Traustadt.** Die Direktion schätzt die Dividende des laufenden Jahres auf 5 Prozent. In den letzten beiden Jahren konnte keine Dividende vertheilt werden.

\*\* **Königsberg i. Pr.** 4. Aug. Die Betriebseinnahmen der ostpreußischen Südbahn per Juli 1893 betragen nach vorläufiger Feststellung im Personenverkehr 113 432 Mark, im Güterverkehr 190 301 Mark, an Extraordinarien 14 000 Mark, zusammen 317 733 Mark, darunter auf der Strecke Tilsit-Balminen 6777 Mark, im Juli 1892 provisorisch 296 363 Mark, mithin gegen den entsprechenden Monat des Vorjahrs mehr 21 370 Mark, im Ganzen vom 1. Januar bis 31. Juli 1893 2015 783 Mark. (provisorische Einnahme aus russischem Verkehr nach russischem Styl) gegen provisorisch 1747 513 M. im Vorjahr, mithin gegen den entsprechenden Zeitraum des Vorjahrs mehr 268 270 M. gegen definitiv 1862 430 M. im Vorjahr, mithin mehr 153 353 M.

\*\* **London.** 4. Aug. Wie dem "Reuterschen Bureau" aus Saint-Paul in Minnesota gemeldet wird, wird die dortige National German and American Bank heute geschlossen bleiben. Die Bank ist zu der Suspensionszeit der Zahlungen gezwungen worden durch Einziehung von Forderungen, welche New-Yorker Banken an dieselbe hatten.

## Meteorologische Beobachtungen zu Posen im August 1893.

Datum	Barometer auf 0 Gr. reduz. in mm.	Wind. 66 m Seehöhe.	Wetter.	Temperatur. f. Gef.
4. Nachm. 2	756,2	S.S.D. mäßig	heiter	+24,3
4. Abends 9	753,6	S.S.D. mäßig	heiter	+19,2
5. Morgs. 7	751,5	S.S.W. schwach	zieml. heiter	+17,8
Am 4. August	Wärme-Maximum + 25,1° Cels.			
Am 4. August	Wärme-Minimum + 12,0°			

## Wasserstand der Warthe.

Posen, am 4. August Morgens 0,56 Meter  
" " 4. " Mittags 0,56 " "  
" " 5. " Morgens 0,56 "

## Produkten- und Börsenberichte.

### Bonds-Kurse.

**Breslau.** 4. Aug. (Schlußkurse.) Schwankend.  
Neue Brotz. Reichsanleihe 85,80, 3 1/4 proz. L.-B. Pfandbr. 98,40, Kontr. Türk. 21,65, Türk. Brotz 86,00, 4 proz. ungar. Goldrente 94,60, Bresl. Diskontobank 100,10, Breslauer Wechslerbank 98,50, Kreditbank 203,75, Schles. Bankverein 114,90, Dommermarchandise 82,00, Tidther Wechslerbank —, Katowitzcher Aktien-Gesellschaft für Bergbau u. Hüttenbetrieb 119,50, Oberh. Eisenbahn 45,60, Oberschles. Portland-Cement 124,50, Schles. Cement 124,50, Oppeln-Zement 93,25, Krakau 122,50, Schles. Banknoten 180,00, Laurahütte 98,15, Verein. Delfsabr. 90,00, Österreich. Banknoten 163,80, Russ. Banknoten 211,60, Giebel. Cement 85,50, 4 proz. Ungarische Kronenbank 91,00, Breslauer elektrische Straßenbahn 118,60.

\* **Frankfurt a. M.** 4. Aug. (Effekten-Sozietät.) [Schluß.]

Österreich. Kreditaktien 274,7, Franzosen —, Lombarden 88,5,

Unar. Goldrente —, Gotthardbahn 153,6, Disconto-Kommandi 175,40, Dresden. Bank 127,50, Berliner Handelsgesellschaft

133,90, Bohem. Gußstahl 115,20, Dortmunder Union St.-Pr.

—, Gelsenkirchen 125,50, Harpener Bergwerk 128,39, Hibernia 109,80, Laurahütte 95,00, Brotz. Portugiesen —, Italienische

Mittelmeerbahn 97,50, Schweizer Centralbahn 115,80, Schweizer Nordostbahn 105,70, Schweizer Union 72,9

**Paris.**, 4. Aug. Getreidemarkt. (Schlußber.) Weizen fest, per August 21,00, p. Septbr. 21,20, p. September-Dezember 21,70, ver Nov.-Febr. 21,90. — Roggen weichend, vor August 18,40, ver Nov.-Febr. 14,40. — Mehl steigend, vor August 44,90, ver Septbr. 45,70, per Sept.-Dezbr. 46,50, ver Novbr.-Febr. 47,00. — Rübbel ruhig, per August 56,75, per Septbr. 57,25, per Septbr.-Dezbr. 58,00, per Januar 58,75. — Spiritus fest, vor August 44,75, per Sept. 42,75, ver Septbr.-Dezember 42,25, per Jan.-April 42,50. — Wetter: Bedeckt.

**Paris.**, 4. Aug. (Schluß.) Rohzucker behauptet, 88 Proz. lolo 41,50. Weizener Buder ruhig, Nr. 8 per 100 Kilogramm ver August 44,25, ver September 44,50, per Oktober-Dezember 41,50, per Jan.-April 41,75.

**Havre.**, 4. Aug. (Teleggr. der Hamb. Firma Petmann, Siegler u. Co.) Kaffee in Newyork schloß mit 10 Points Haufe. Kico 15,000 Sac, Santos 11,000 Sac Netzes für gestern.

**Havre.**, 4. Aug. (Teleggr. der Hamb. Firma Petmann, Siegler u. Co.), Kaffee, good average Santos, p. Sept. 98,50, p. Dez. 94,50, per März 93,25. Behauptet.

**Amsterdam.**, 4. Aug. Getreidemarkt. Weizen auf Termine flau, p. November 169, p. März 176. Roggen lolo geschäftlos, do. auf Termine niedriger, per Oktober 117, p. März 117. Rübbel lolo 25%, per Herbst 24%, per Mai 1894 23%.

**Antwerpen.**, 4. Aug. Getreidemarkt. Weizen flau. Roggen träge. Hafer flau. Getreide ruhig.

**Amsterdam.**, 4. Aug. Java-Kaffee good ordinary 51%.

**Amsterdam.**, 4. Aug. Dancezum 54%.

**Antwerpen.**, 4. Aug. Petroleummarkt. (Schlußbericht.) Raffinerie Tyre weiß lolo 11% bez. und Br., vor Aug. 11% Br., per Septbr. 11% Br., v. Dezbr. 12 Br. Ruhig.

**Antwerpen.**, 4. Aug. (Teleggr. der Herren Willems und Co.) Wolle. La Blata - Bug. Tyre B., September 4,50, Mai 4,67%, Verläufer.

**London.**, 4. Aug. An der Küste 7 Weizenladungen angekotet. Wetter: Bewölkt.

**London.**, 4. Aug. Chilli-Kupfer 41%, p. 3 Monat 42%.

**Glasgow.**, 4. Aug. Die Vorräthe von Hoboken in den Stores belaufen sich auf 335 743 Tons gegen 410 249 Tons im vorigen Jahre.

Die Zahl der im Betriebe befindlichen Hochöfen beträgt 67 gegen 76 im vorigen Jahre.

**Glasgow.**, 4. Aug. Hoboken. (Schluß.) Mixed numbers warrants 42 lb 2% d.

**Liverpool.**, 4. Aug. Getreidemarkt. Weizen stetiger, Mehl ruhig, Mais stetig. Wetter: Regenschauer.

**Liverpool.**, 4. Aug., Nachm. 12 Uhr 50 Min. Baumwolle Umsatz 8000 Ballen, davon für Spekulation und Export 500 Ball. Ruhig.

Middl. amerik. Lieferungen: August-Sept. 4%, Oktbr.-Novbr. 4%, Dezember-Januar 4%, Februar-März 4%. Alles Verläufepreise.

**Liverpool.**, 4. Aug., Nachm. 4 Uhr 10 Min. Baumwolle. Umsatz 10000 Ballen, davon für Spekulation u. Export 500 Ball. Ruhig.

Middl. amerik. Lieferungen: August-September 4%, Käuferpreis, Septbr.-Okt. 4%, Verläufepreis, Oktober-November 4%, Käuferpreis, November-Dezbr. 4%, Verläufepreis. Dezbr.-Jan. 4%, Käuferpreis, Januar-Februar 4%, do., Febr.-März 4%, do., März-April 4%, do. do.

**Liverpool.**, 4. Aug. (Baumwollen-Wochenbericht.) Wochenumsatz 50 000 B., do. von amerikanisch. 41 000 B., do. für Spekulation 1000 B., do. für Export 3 000 B., do. für wirtl. Konsum 37 000 B., desgl. unmittelbar ex. Schiff 49 000, wirtl. Export 3 000 B., Import der Woche 42 000 B., davon amerikanische 19 000 B., Vorrath 1 282 000 B., davon amerikanische 1 621 000 schwimmend nach Großbritannien 45 000 B., davon amerikanische 35 000 Ballen.

**Petersburg.**, 4. Aug. Produktionsmarkt. Talg lolo 58,00

per August —, Weizen lolo 11,00, Roggen lolo 7,50, Hafer lolo 5,00, Hans lolo 4,00, Leinfaat lolo 14,75. — Wetter: Heiß. **Newyork.**, 3. Aug. Waarenbericht. Baumwolle in Newyork 7%, do. in New-Orleans 7%, Raff. Petroleum Standard white in New-York 5,05, do. Standard white in Philadelphia 5,00 Gd. Robert's Petroleum in New-York 4,90, do. Pipeline Certificates, per Aug. 59. Matt. Schmalz lolo 7,80, do. Kohe u. Brothers 8,20. Zucker (Fair refining Muscovad.) 3%. Mats (New) p. August 47%, p. Sept. 47%, p. Oct. 47%. Rother Winterweizen lolo 69%. Kaffee Kilo Nr. 7 16%. Mehl (Spring clear) 2,15. Getreidefracht 3%. — Käfer 10,12. Rother Weizen p. Aug. 68%, per Sept. 70, per Oct. 73%, per Dezbr. 76%. Kaffee Nr. 7 low ord. p. Aug. 15,35, p. Oct. 15,25.

**Chicago.**, 3. Aug. Weizen vor August 59, per Sept. 61%. Mais per August 38%. — Spec short clear nom. Pork per August 12,50.

### Telephonischer Börsenbericht.

**Newyork.**, 4. Aug. Weizen per August 67%, C., per Sept. 69%.

**Berlin.**, 5. Aug. Wetter: Schön.

### Fonds- und Aktien-Börse.

**Berlin.**, 4. Aug. Die heutige Börse eröffnete und verließ im Wesentlichen in recht fester Haltung. Die Kurse setzten auf spekulativem Gebiet zumeist etwas höher ein und konnten sich weiterhin unter Schwankungen behaupten oder noch etwas im Kursstande erhöhen. — Die von den fremden Börsenplätzen vorliegenden Tendenzmeldungen lauteten gleichfalls günstiger und unterstützten hier die festere Stimmung. — Das Geschäft entwickelte sich anfangs ruhig, gewann aber weiterhin in Folge von Deckungsstürmen auf einzelnen Gebieten größeren Belang. Der Börsenfokus war ruhiger und schwach. — Der Kapitalmarkt wies ziemlich feste Haltung auf für heimische solide Anlagen bei mäßigen Umläufen. Deutsche Reichs- und Preußische Konso. Anleihen zeigten sich durchschnittlich fester. — Fremde, festen Zins tragende Papiere waren gut behauptet und ruhig; Italiener, Ungarische Goldrenten und Russische Anleihen fester; Mexikaner unter Schwankungen anziehend und ziemlich belebt; auch Kubanisten fester. — Der Privatdiskont wurde mit 3% Proz. notiert. — Auf internationalem Gebiet gingen Österreichische Kreditattalen zu etwas anziehender Notiz ziemlich lebhaft um. Franzosen und Lombarden, Gotthardbahn und andere Schweizerische Bahnen sowie Warchau-Bien und Italienische Bahnen fester. — Inländische Eisenbahntickets fest, aber ruhig; Marienburg-Mlawka und Ostpreußische Südbahn erschienen höher. — Bankaktien recht fest; die spekulativen Diskonto-Kommandits, Berliner Handelsgesellschafts-Anteile, Aktien der Darmstädter und Deutschen Bank fester. — Industriepapiere fest und ruhig; Montanwerke fester und lebhafter.

### Produkten-Börse.

**Berlin.**, 4. Aug. In Newyork war der Markt für Weizen gestern stark schwankend; der August-Termin konnte sich dabei gut behaupten, die übrigen Sichten hielten 1 C. ein. An der heutigen Getreidebörsen herrschte anfänglich vollständige Geschäftsunruhe und die Haltung war schwach. Später trat eine leichte Erholung ein, ancheinend auf Deckungen, welche gegen Verläufe auf Grund von Erwerbungen in Russland vorgenommen wurden. Weizen senkte 1% Mark billiger ein und schwankte dann auf hellweiße erhöhten Preisen. Roggen war anfänglich 1/4 Mark billiger, später etwas befestigt, aber mehrfach schwankend. Hafer still und 1 Mark billiger. Roggenmehl bei geringen Umsätzen etwas niedriger. Rübbel still. Spiritus lolo stark angeboten und 60 Pf. billiger. Termine gaben auf Realisationen 40 Pf. nach, erhöhten sich aber etwas, als die Kündigungen allmählich untergebracht waren. Weizen (mit Auschluß von Staubbewizen) per 1000 Kilogr. Hafer still. Termine matt. Kündigt 50 Tonnen. Kündigungspreis 160 M. Lolo 156—168 M. nach Qualität. Lieferungsqualität 160 M., per diesen Monat — bez., per August-

Septbr. — bez., ver September-Oktbr. 161,50—162 bez., per Oktbr.-Nov. 163—163,25 bez., ver Novbr.-Dezbr. 164—164,50 bez., der Dezember — bez., per Januar 1894 — bez., per Mai 169,50—169,75 bez.

Roggen vor 1000 Kilogr. Lolo schwerfälliger Handel. Termine niedriger. Gefündigt — Tonnen. Kündigungspreis — M. Lolo 139—149 M. nach Qualität. Lieferungsqualität 145,5 M. insländischer, guter alter und neuer 145—146,5 ab Bahn und Boden bez., ver diesen Monat — bez., ver August-Septbr. — bez., ver Septbr.-Oktbr. 148,5—149—148,75 bez., per Oktbr.-Novbr. 148,75—149,25—149 bez., per Nov.-Dezbr. 149—149,5 bis 149,25 bez., per Dezbr. — bez., per Januar 1894 — bez.

Gerste per 1000 Kilogr. Ruhig. Große und kleine 140 bis 170. Futtergerste 125—145 M. nach Qualität.

Hafer per 1000 Kilogramm. Lolo unverändert. Termine schwankend, schwanken flau. Gefündigt — Tonnen. Kündigungspreis — M. Lolo 172—190 M. nach Qualität, Lieferungsqualität 176 M. Pommericher mittel bis guter 172—180 bez., feiner 181 bis 184 bez., preußischer mittel bis guter 172—182 bez., feiner 188 bis 186 bez., schlesischer mittel bis guter 176 bis 182 bez., feiner 188—187 bez., ver diesen Monat 160,25 bis 159,5 bez., per August-Septbr. — bez., per Septbr.-Oktbr. 155,25—155,75—156,25 bez., per Oktbr.-Novbr. 154,75—154,5 bez., per Novbr.-Dezbr. 153—153,5—153 bez., per Dezember — M., per Mai 1894 152,25—152,75—152 bez.

Mais per 1000 Kilogramm. Lolo fest. Termine niedriger. Gefündigt — Tonnen. Kündigungspreis — M. Lolo 121—126 M. nach Qualität, per diesen Monat — M., per August-Septbr. 114,25—114 bez., ver Sept.-Oktbr. 114,5 bez., per Oktbr.-Novbr. 115,5 M., per November-Dezbr. — bez., per Dezember — bez.

Erbse per 1000 Kilogr. Kochwaare 160—195 M. nach Dual. Futtergerste 146—158 M. nach Dual.

Roggemehl Nr. 0 und 1 per 100 Kilo brutto incl. Sad. Termine flau. Gefündigt — Sad. Kündigungspreis — M., per diesen Monat — M., per August-Septbr. —, per Sept.-Oktbr. 19 bez., per Oktober-November 19,10 bez., per Novbr.-Dezbr. 19,15 bez.

Öljaaten ohne Handel. Rübbel per 100 Kilogramm mit Fas. Termine unverändert. Gefündigt — Gr. Kündigungspreis — M. Lolo mit Fas. — M., ohne Fas. — M., per diesen Monat — M., per August-Septbr. — bez., ver Sept.-Oktbr. 47,2 bez., per Oktbr.-Novbr. 47,4 M., per Novemb.-Dezbr. 47,6 M., per April-Mai 1894 48,2 bez.

Erodene Kartoffelstärke v. 100 Kilo brutto incl. Sad. per diesen Monat 19,20 M. bez. — Feuchte Kartoffelstärke per 100 Kilo brutto incl. Sad. per diesen Monat —. Kartoffelmehl per 100 Kilo brutto incl. Sad. per diesen Monat 19,20 M. bez.

Betroleum ohne Handel. Spiritus mit 50 M. Verbrauchsabgabe. Ohne Handel.

Spiritus mit 70 M. Verbrauchsabgabe per 100 Liter & 100 Proz. = 10,000 Proz. nach Tralles. Gef. 20,000 Liter Kündigungspreis 24,90 M. Lolo ohne Fas. — bez., per diesen Monat 35,1—35,3 bez.

Spiritus mit 50 M. Verbrauchsabgabe. Ohne Handel.

Spiritus mit 70 M. Verbrauchsabgabe. Mutter, mit festem Schluss. Gefündigt 260 000 Liter. Kündigungspreis 33,9 M. Lolo mit Fas. —, per diesen Monat und per Aug.-Septbr. 34—33,7—33,9—33,8—34 bez., per Septbr.-Oktbr. 34,3—34,1 bis 34,4 bez., per Oktbr.-Novbr. 34,5—34,6 bez., per Novbr.-Dezbr. 34,6—34,7—34,5—34,7 bez., per April 1894 40,1—40—40,4 bez.

Weizenmehl Nr. 0 22,00—20,00 bez., Nr. 0 19,75—17,75 bez.

Feine Marken über Notiz bezahlt. Roggenmehl Nr. 0 u. 1 19,00—18,25 bez., do. seine Marken Nr. 0 u. 1 20,25—19,00 bez., Nr. 0 1,5 M. höher als Nr. 0 u. 1 v. 100 Kilogr. dr. incl. Sad.

Feste Umrechnung:	1 Livree-Sterling = 20 M.	1 Dol = 4 1/2 M.	100 Rub	320 M.	1 Gulden österr.	2 M	7 Gulden südd. W.	= 12 M.	4 Gulden hell. W.	1 M.	70 Pf.	1 France oder	1 Lira oder	1 Peseta = 80 Pf.	
Bank-Diskonto Wochs. v. 4. Aug.															
Amsterdam.	3	8 T.	168 45 bz B	Brnsch. 20T.L.	— 103,80 bez	Sohw. Hyp.-Pf.	4 1/2	101,50 B.	Wrsch.-Teres.	5	103,25 bez	Baltische gar...	6	99,40 bez	
Londen	2 1/2	8 T.	20,44% bz	Cöln-M. Pr.-A.	3 1/2	132,25 B.	Serb.-Gld-Pfd.	5	86,50 G.	Wrsch.-Wien.	1 1/4	202,80 bez	Brest-Grajewoar...	5	103,00 bez G.
Paris.	2 1/2	8 T.	80,85 G	Dess. Präm.-A.	3 1/2	133,50 bez	do. Rente	5	77,30 bz G.	Wechselbahn	5	104,50 bez	Gr. Russ. Eis. g...	3	98,00 bez G.
Wien	4	8 T.	163,45 bz	Ldb.	3 1/2	128,00 G.	Stookh.Pf.	4 1/2	102,00 G.	Amst.-Rotterd.	4 1/2	101,50 bz G.	Iwang.-Dombr. g...	4	103,00 bez G.
Petersburg.	4 1/2	3 W.	208,00 bz	Mein. 7Guld.-L.	—	26,50 bz	do. St.-Ani.-86	4	100,20 bz	Gothaardbahn	6 1/2	100,25 bz G.	Kozlow.-Wor. g...	3	98,00 bez G.
Warschau	4 1/2	8 T.	208,75 bz	Oldenb. Loose	3	128,00 B.	Span. Schuld.	4	62,75 G.	Türk.A.1865in	—	—	Ital.Mittel... 5	4	102,70 B.
In Seri. 4. Lo...	—	—	35% bez												
Geld, Banknoten u. Coupons.															
Gouvernements.			420,38 G	Argentin. Anl.	5	45,50 bz	do								